

little tikes®

627439M

XIM627439-1R2 - 2/12

www.littletikes.com
www.littletikes.co.uk
www.littletikes.fr

ENGLISH

JR. EXPLORER WAGON

Ages: 1-1/2 years and up
Please save sales receipt for proof of purchase.

WARNING:

ADULT ASSEMBLY REQUIRED.

- Keep these instructions for future reference.
- Prior to assembly, this package contains small parts: hardware which is a choking hazard and may contain sharp edges and sharp points. Keep away from children until assembled.
- When not pulled by an adult, avoid using this wagon near swimming pools, on or near steps, hills, roadways or inclines.
- Shoes must be worn at all times.
- Maximum weight: 50 lbs. (23 kg) per child. Limit 2 children.
- This product is intended for use by children ages 1 1/2 years and up.
- Adult supervision required. Do not leave children unattended.
- Protect your eyes. Always wear safety glasses when using a hammer.
- When temperatures fall below 0°F/-18°C, outdoor use of this product is not recommended. In extreme cold, plastic materials lose resilience and may become brittle and crack upon impact. Store product in a warmer, protected place.

CONSUMER SERVICE TOLL-FREE NUMBER:

United States:
www.littletikes.com
1-800-321-0183
Monday - Friday
The Little Tikes Company
2180 Barlow Road
Hudson, OH 44236
E-mail: littletikes.cares@littletikescare.com

United Kingdom:
www.littletikes.co.uk
Little Tikes
MGA Entertainment (UK) Ltd
50 Presley Way
Crownhill
Milton Keynes MK8 OES
Bucks, UK
E-mail: Info.LittleTikes@mga.com



Printed in U.S.A. D.R. ©2011 The Little Tikes Company
© The Little Tikes Company, an MGA Entertainment company. LITTLETIKES® is a trademark of Little Tikes in the U.S. and other countries. All logos, names, characters, likenesses, images, slogans, and packaging appearance are the property of Little Tikes. Please keep this address and packaging for reference since it contains important information. Contents, including specifications and colors, may vary from photos depicted on package. Instructions included. Please remove all packaging including tags, ties & tacking stitches before giving this product to a child.

LIMITED WARRANTY

The Little Tikes Company makes fun, high quality toys. We warrant to the original purchaser that this product is free of defects in materials or workmanship for one year * from the date of purchase (dated sales receipt is required for proof of purchase). At the sole election of The Little Tikes Company, the only remedies available under this warranty will be either replacement of the defective part of the product or refund the purchase price of the product. This warranty is valid only if the product has been assembled and maintained per the instructions. This warranty does not cover abuse, accident, cosmetic issues such as fading or scratches from normal wear, or any other cause not arising from defects in material and workmanship.
U.S.A and Canada: For warranty service or replacement part information, please visit our website at www.littletikes.com, call 1-800-321-0183 or write to: Consumer Service, The Little Tikes Company, 2180 Barlow

Adult assembly required / Le montage devra être effectué par un adulte /
Debe ser armado por un adulto

Tools required:

Outils Requis:
Herramientas
Requeridas:



O x2

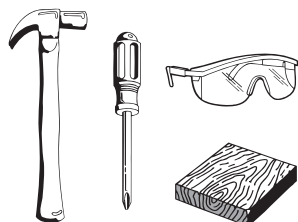


P x1

Axle cap and cap nut tools
(included in hardware pack). Discard after use.

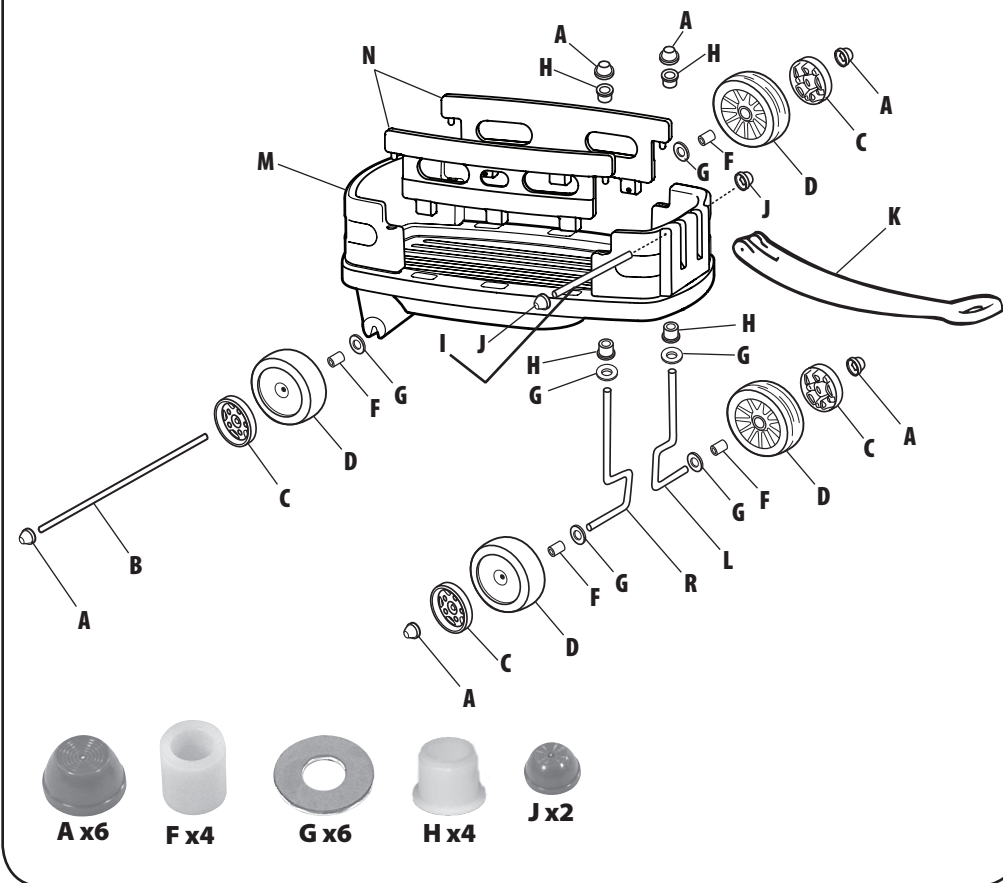
Outils pour capuchon d'essieu et écrou borgne
(inclus dans le sac de visserie). À jeter après utilisation.

Remate y remate del eje
(incluidos con las piezas para montaje). Descártelos después de utilizarlos.



Not included • Non inclus • No incluida

Parts List / Liste des Pieces / Lista de Partes



Road, Hudson OH 44236, U.S.A. Some replacement parts may be available for purchase after warranty expires—contact us for details.
Outside U.S.A and Canada: Contact place of purchase for warranty service. This warranty gives you specific legal rights, and you may also have other rights, which vary from country/state to country/state. Some countries/states do not allow the exclusion or limitation of incidental or consequential damages, so the above limitation or exclusion may not apply to you. *The warranty period is three (3) months for daycare or commercial purchasers.

- La surveillance par un adulte est recommandée. Ne laissez jamais un enfant sans surveillance.
- Protéger ses yeux. Toujours porter des lunettes de sécurité lors de l'utilisation d'un marteau.
- Il est recommandé de ne pas utiliser le produit à l'extérieur à des températures inférieures à -18°C. Par temps extrêmement froid, le plastique perd de sa souplesse et peut devenir fragile et cassant. Mettre le produit à l'abri dans un endroit tempéré.

SERVICE CONSOMMATEURS

www.littletikes.com
Little Tikes
MGA Entertainment
klantenservice@mga.com
Tel : +31 (0)20 354 8024
Fax : +31 (0)20 659 8034

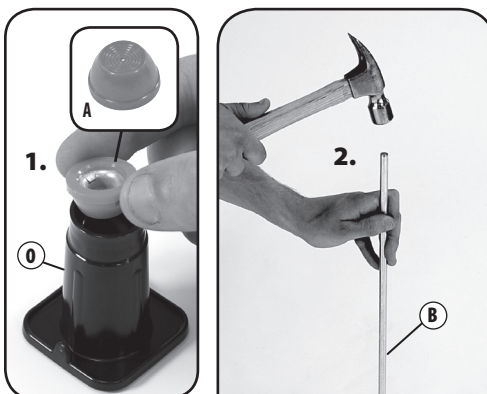
Imprimé aux États-Unis.
© The Little Tikes Company et MGA Entertainment company. LITTLETIKES® est une marque de commerce de Little Tikes aux États-Unis et dans d'autres pays. Tous les logos, noms, caractères, similitudes, images, slogans et apparence d'emballage sont la propriété de Little Tikes. Merci de conserver cette adresse et cet emballage car ils contiennent des informations importantes. Merci d'enlever l'emballage, y compris les étiquettes, liens et fils cousus, avant de donner ce jouet à un enfant. Le contenu, y compris les spécifications et les couleurs, peut varier des illustrations de l'emballage. Instructions incluses.

GARANTIE

The Little Tikes Company fabrique des jouets amusants de qualité exceptionnelle. Nous garantissons à l'acheteur d'origine que ce produit est exempt de vices de matériau ou de fabrication pendant une année* à compter de sa date d'achat (le reçu d'achat daté est exigé comme preuve d'achat). Au titre de



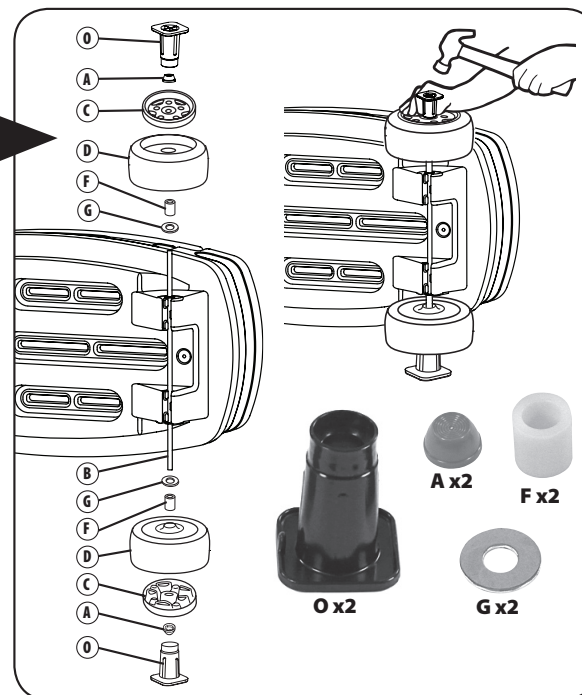
Rear Axle Assembly / Assemblage de l'essieu arrière / Montaje del eje trasero



1. Place axle cap (A) into axle cap tool (O) as shown.
2. Hammer axle (B) into axle cap (A).

1. Placez un capuchon d'essieu (A) dans l'outil pour capuchon d'essieu (O) comme illustré.
2. Martelez l'essieu (B) dans le capuchon d'essieu (A).

1. Coloque un remate del eje (A) en el dispositivo para remate del eje (O) tal y como se muestra.
2. Martille el eje (B) en el remate (A).

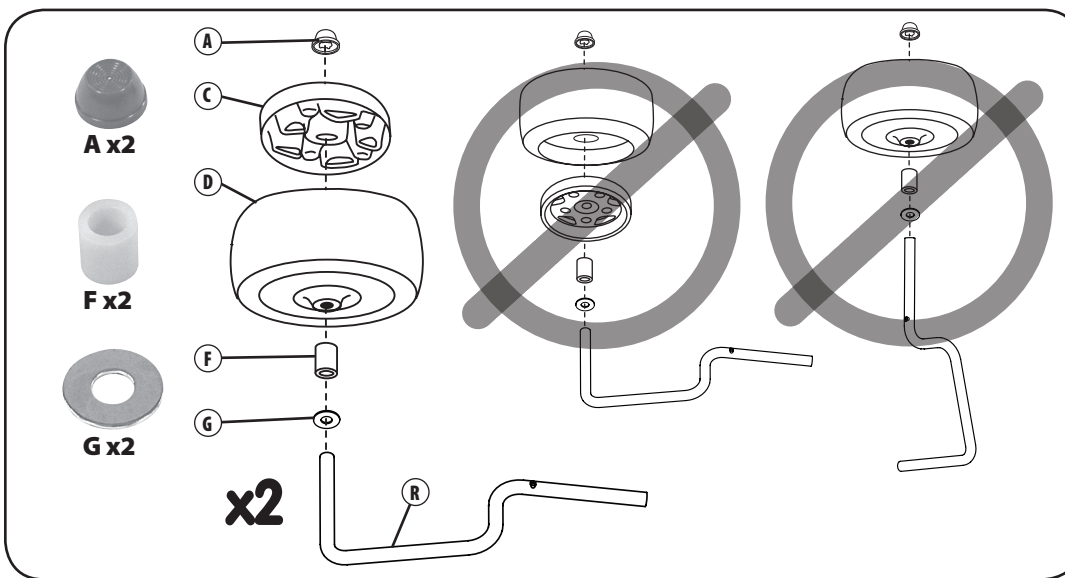


1. In order slide hubcap (C), wheel (D), spacer (F), washer (G) onto assembled axle (B).
2. Slide assembled axle (B) through rear wagon axle guides as shown.
3. In order slide washer (G), spacer (F), wheel (D), hubcap (C) onto open end of axle (B).
4. Place a block of wood under wagon to support the rear axle.
5. Using an axle cap tool (O), hammer an axle cap (A) onto open end of axle (B).

1. Dans l'ordre, faites coulisser une enjoleuse (C), une roue (D), une bague (F) et une rondelle (G) sur l'essieu assemblé (B).
2. Insérez l'essieu assemblé (B) dans les guides de l'essieu arrière de la voiture, comme illustré.
3. Dans l'ordre, faites coulisser une rondelle (G), une bague (F) une roue (D), et une enjoleuse (C) sur l'extrémité ouverte de l'essieu (B).
4. Placez un bloc en bois sous la voiture afin de supporter l'essieu arrière.
5. À l'aide d'un outil pour capuchon d'essieu (O), martelez un capuchon d'essieu (A) sur l'extrémité ouverte de l'essieu (B).

1. En orden deslice una tapacubo (C), una rueda (D), un separador (F) y una arandela (G) en el eje ensamblado (B).
2. Deslice el eje ensamblado (B) por las guías del eje trasero del carrito tal y como se muestra.
3. En orden deslice una arandela (G), un separador (F) y una rueda (D), una tapacubo (C) en el extremo libre del eje (B).
4. Coloque un bloque de madera debajo del carrito para que el eje trasero quede apoyado.
5. Utilice un dispositivo para remate del eje (O) para martillar un remate (A) en el extremo libre del eje (B).

Front Wheel Assembly / Assemblage de la roue avant / Montaje de la rueda delantera



In order slide washer (G), spacer (F), assembled wheel (D) and axle cap (A) onto right front wire form (R). Repeat for wire form (L). IMPORTANT: check to be sure orientation of wire forms are correct.

Dans l'ordre, faites coulisser une rondelle (G), une bague (F), une roue assemblée (D) et un capuchon d'essieu (A) sur l'élément d'assemblage avant droit (R). Répétez cette étape pour l'élément d'assemblage gauche (L). IMPORTANT: Assurez-vous que les éléments d'assemblage sont orientés dans le bon sens.

En orden deslice una arandela (G), un separador (F), una rueda ensamblada (D) y un remate del eje (A) en la pieza con forma de alambre delantera derecha (R). Repita para la pieza con forma de alambre izquierda (L). IMPORTANTE: Verifique que la orientación de las piezas con forma de alambre sea la correcta.

ESPAÑOL

CARRITO

Edades: 1 1/2 años en adelante
Por favor guarde el recibo de venta como prueba de compra.

¡ADVERTENCIA!

ES NECESARIA LA SUPERVISIÓN ADULTA.

- Guarde estas instrucciones para referencia futura.
- Antes de ensamblar los componentes, recuerde que el paquete contiene piezas pequeñas con las que los niños podrían atragantarse. Asimismo, posee bordes afilados y puntas aguzadas. Hasta no terminar de ensamblar todas las piezas, mantenga alejados a los niños.
- Cuando no es empujado por un adulto, evite usar este vagón cerca de piscinas, sobre o cerca de escaleras, montañas, caminos o declives.

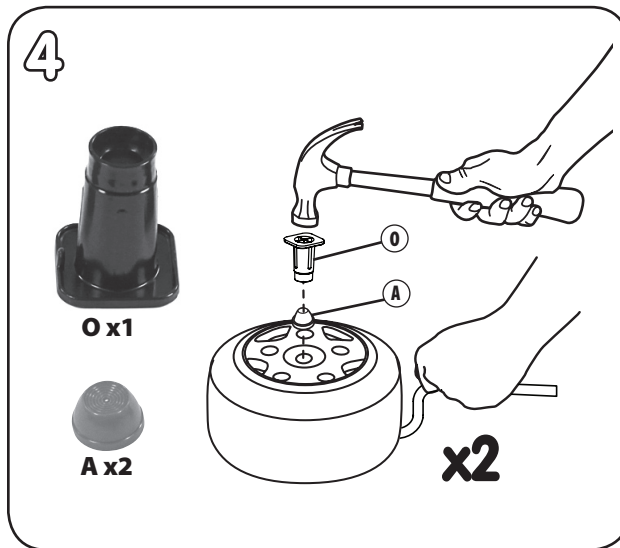
SERVICIO AL CLIENTE

www.littletikes.com

Spain:

MGAe Little Tikes Iberia, S.L.

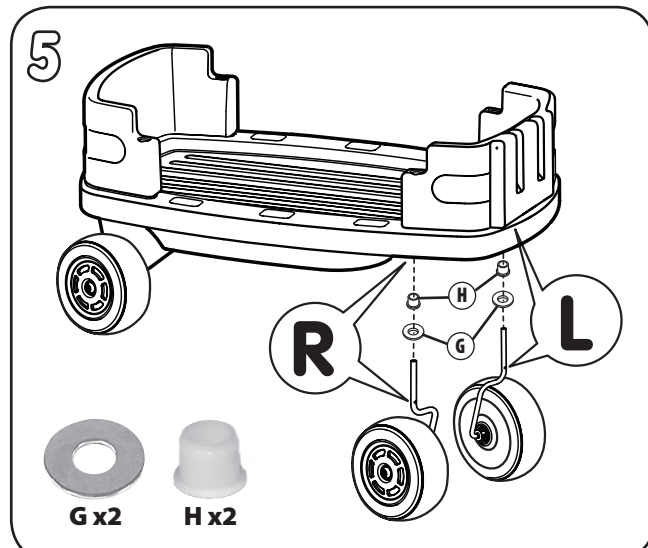
Front Wheel Assembly / Assemblage de la roue avant / Montaje de la rueda delantera



Using axle cap tool (O), hammer axle cap (A) onto open end of wire form.

À l'aide de l'outil pour capuchon d'essieu (O), martelez un capuchon d'essieu (A) sur l'extrémité ouverte de l'élément d'assemblage.

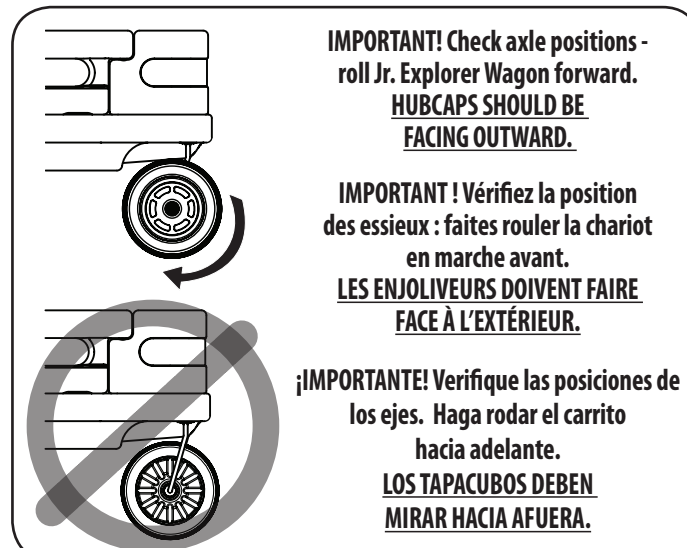
Utilice el dispositivo para remate del eje (O) para martillar un remate del eje (A) en el extremo libre de la pieza con forma de alambre.



In order, slide washer (G), bushing (H) onto open end of assembled wire form as shown. Slide assembled Right (R) wire form into right side and assembled Left (L) wire form into left side of wagon as shown.

Dans l'ordre, faites coulisser une rondelle (G) et une bague (H) sur l'extrémité ouverte de l'élément d'assemblage doté d'une roue. Insérez l'élément d'assemblage droit (R) doté d'une roue dans le côté droit de la voiture, et l'élément d'assemblage gauche (L) doté d'une roue dans le côté gauche de la voiture, comme illustré.

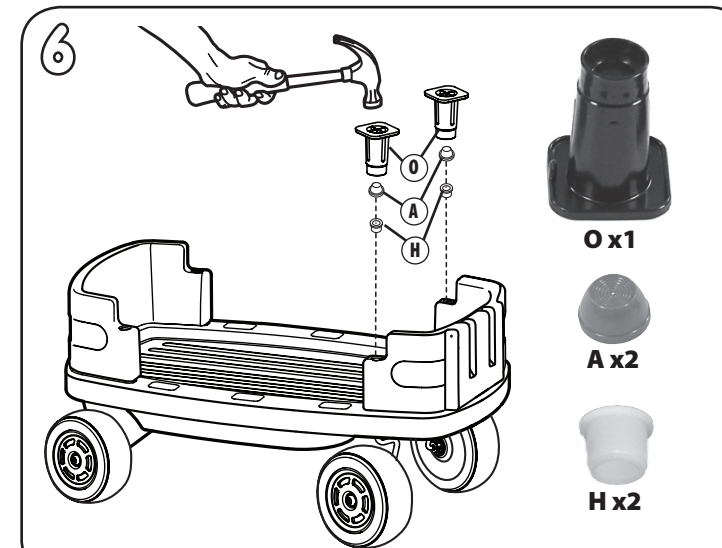
En orden deslice una arandela (G) y un buje (H) en el extremo libre de cada pieza con forma de alambre ensamblada tal y como se muestra. Deslice la pieza con forma de alambre derecha (R) ensamblada en el lado derecho y la pieza izquierda (L) ensamblada en el lado izquierdo del carrito tal y como se muestra.



IMPORTANT! Check axle positions - roll Jr. Explorer Wagon forward. HUBCAPS SHOULD BE FACING OUTWARD.

IMPORTANT ! Vérifiez la position des essieux : faites rouler le chariot en marche avant. LES ENJOLIVEURS DOIVENT FAIRE FACE À L'EXTÉRIEUR.

¡IMPORTANTE! Verifique las posiciones de los ejes. Haga rodar el carrito hacia adelante. LOS TAPACUBOS DEBEN MIRAR HACIA AFUERA.

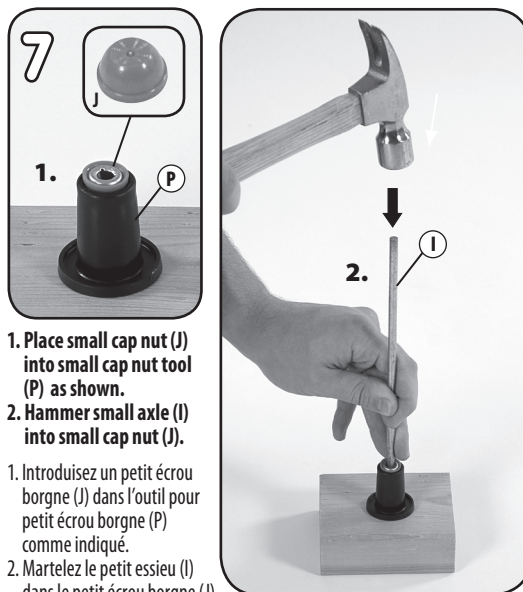


Place bushing (H), washer (G), axle cap (A) onto exposed end of wire form. Place axle cap tool (O) over axle cap and hammer into place.

Placez une bague (H), une rondelle (G) et un capuchon d'essieu (A) sur l'extrémité exposée de l'élément d'assemblage. Placez l'outil pour capuchon d'essieu (O) sur le capuchon d'essieu et martelez-le en place.

Coloque un buje (H), una arandela (G) y un remate del eje (A) en el extremo expuesto de la pieza con forma de alambre. Coloque el dispositivo para remate del eje (O) encima del remate y martillelo para asentarlo en su lugar.

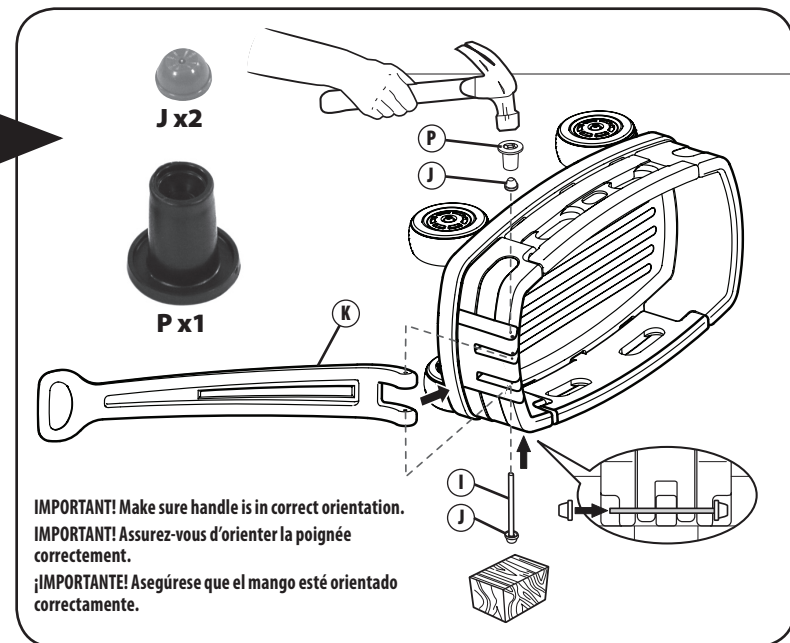
Handle Assembly / Assemblage de la poignée / Montaje del mango



1. Place small cap nut (J) into small cap nut tool (P) as shown.
2. Hammer small axle (I) into small cap nut (J).

1. Introduisez un petit écrou borgne (J) dans l'outil pour petit écrou borgne (P) comme indiqué.
2. Martelez le petit essieu (I) dans le petit écrou borgne (J).

1. Coloque un remate pequeño (J) en el dispositivo para remate pequeño (P) tal y como se muestra.
2. Martille el eje pequeño (I) en el remate pequeño (J).

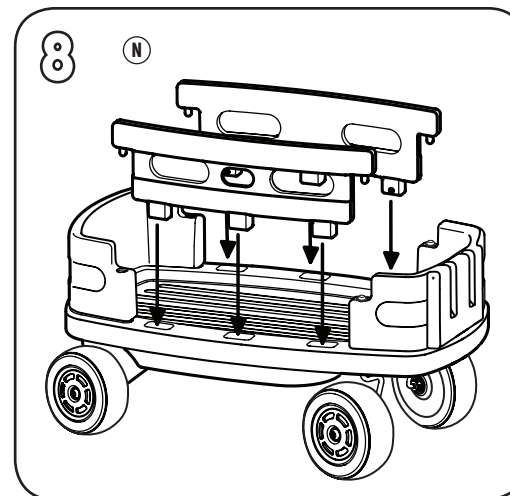


IMPORTANT! Make sure handle is in correct orientation. IMPORTANT! Assurez-vous d'orienter la poignée correctement. ¡IMPORTANTE! Asegúrese que el mango esté orientado correctamente.

1. Insert handle (K) into wagon front as shown.
2. Slide assembled axle (I) up through wagon and handle as shown.
3. Place a block of wood and axle cap tool (O) under the wagon to support the handle axle.
4. Using cap nut tool (P), hammer a cap nut (J) onto open end of axle (I).

1. Insérez la poignée (K) dans la face avant de la voiture comme illustré.
2. Faites coulisser l'essieu assemblé (I) vers le haut, à travers l'orifice dans la voiture et la poignée, comme illustré.
3. Placez un bloc en bois et l'outil pour capuchon d'essieu (O) sous la voiture afin de supporter l'essieu de la poignée.
4. À l'aide de l'outil pour écrou borgne (P), martelez un écrou borgne (J) sur l'extrémité ouverte de l'essieu (I).

1. Inserte el mango (K) en el frente del carrito tal y como se muestra.
2. Deslice el eje ensamblado (I) por el carrito y el mango tal y como se muestra.
3. Coloque un bloque de madera y el dispositivo para remate del eje (O) debajo del carrito para que el eje del mango quede apoyado.
4. Utilice el dispositivo para remate (P) para martillar un remate (J) en el extremo libre del eje (I).



Insert side rails (N) x2 into wagon.
Insérez les rails latéraux (N) x 2 dans la voiture.
Inserte las barandas laterales (N) en el carrito.

Avda. Burgos, 114. - 1a Planta.
Edificio Cetil.
28050 Madrid.
Tel : +34 902 212152
Fax : +34 902 212153

Mexico:
Handell S.A. de C.V.
Gobernador José Guadalupe Covarrubias #78
Col. San Miguel Chapultepec
C.P. 11850, México, D.F.
HAN040701 FX5
Tel: 01-800-426-3355



Impreso en E.U.A.
© The Little Tikes Company, una compañía de MGA Entertainment. LITTLE TIKES® es una marca registrada de Little Tikes en EE.UU. y otros países. Todos los logotipos, nombres, personajes, representaciones, imágenes, eslóganes y apariencia del embalaje son propiedad de Little Tikes. Conserve esta dirección y embalaje para referencia ya que contiene información importante. El contenido, incluyendo especificaciones y colores, puede ser diferente a las fotos que se muestran en el paquete. Instrucciones incluidas. Antes de darle este producto al niño quitele todo el embalaje, incluyendo etiquetas, amarres y costuras.

GARANTIA
La compañía Little Tikes fabrica juguetes divertidos de alta calidad. Le garantizamos al comprador original que este producto está libre de defectos de material o mano de obra por un año* a partir de la fecha de compra (se requiere el recibo de compra fechado como prueba). A exclusiva elección de la compañía Little Tikes, el único remedio disponible bajo esta garantía será el reemplazo de la parte defectuosa del producto o el reembolso del precio de compra de dicho producto. Esta garantía es válida solamente si el producto ha sido montado y mantenido según las instrucciones. Esta garantía no cubre abuso, accidente, aspectos cosméticos tales como el descoloramiento o las rayas como consecuencia de un uso normal, ni ningún otro problema que no surja de defectos de material o mano de obra.
Fuera de EE.UU. y Canadá: Póngase en contacto con el lugar de compra para el servicio de garantía. Esta garantía le otorga derechos legales específicos y es posible también que tenga otros derechos que varían según el país/estado. Algunos países/estados no permiten la exclusión o limitación de daños concomitantes o consecuentes, por lo cual la limitación o exclusión mencionada puede no aplicarse a usted. *El periodo de garantía es de tres (3) meses para guarderías o compradores comerciales.